

NU-COL-127

7-2-14



COLOMBIA: Noticias de nuestra Provincia

1. Durante cinco días, del 20 al 24 de Enero pasado, se reunió la Provincia de Colombia en Asamblea. El tema desarrollado fue la Planeación Provincial. Nos acompañó el p. Jim Brady, Ecónomo General quien nos ayudó además a avanzar en el proyecto de la Protección a los niños y personas vulnerables.

2. El pasado 31 de Enero, acogimos con alegría en nuestro Pre-Noviciado los jóvenes Luis Miguel Acosta Pabón y Arnol Felipe Ibagón Corredor. ¡Bienvenidos! A sus acompañantes y sus compañeros de camino acompañémoslos con nuestra oración.

3. Después de un largo camino de discernimiento, el pasado 2 de febrero en la Fiesta de la Presentación del Niño Jesús en el Templo, hemos abierto una nueva presencia misionera en medio de una comunidad pobre.

-P. Gonzalo Tabares Builes, SMM

COLOMBIE: Quelques nouvelles de la Province

1. Du 20 au 24 janvier, la Province de la Colombie s'est réunie pour vivre ensemble son Assemblée Provinciale annuelle. Le sujet abordé était La Planification Provinciale. Nous avons eu la présence du P. Jim Brady, économiste général qui, entre autres, nous a aidé à avancer dans la réflexion sur la Protection des enfants et personnes vulnérables.

2. Le 31 janvier dernier, nous avons accueilli au pré-noviciat deux nouveaux jeunes, Luis Miguel Acosta Pabón et Arnol Felipe Ibagón Corredor.

Soyez les bienvenus!

- Nous assurons de notre prière leurs accompagnateurs et leurs compagnons de route.

3. Après un long discernement, le 2 février, en la Fête de la Présentation de Jésus au Temple, nous avons décidé d'ouvrir une nouvelle présence missionnaire au milieu des pauvres dans l'Archidiocèse de Medellín.

-P. Gonzalo Tabares Builes, SMM

COLOMBIA: Some News from the Province

1. For five days, from 20 to 24 of January, the Colombian Province had an Annual Assembly. The theme developed was the Provincial Planning. We were accompanied by Fr. Jim Brady, General Bursar who also helped us to continue the reflection on the project about the Protection of children and vulnerable people.

2. On 31st of January we welcomed in our Pre-Novitiate two young men, Luis Miguel Acosta Pabon and Arnol Felipe Ibagon Corredor. Welcome! We journey with you and accompany you with our prayers.

3. After a long process of discernment, on 2nd February, on the Feast of the Presentation of Jesus in the Temple, we have decided to open a new missionary presence in the midst of a poor community at the Archdiocese of Medellín.

-Fr. Gonzalo Tabares Builes, SMM